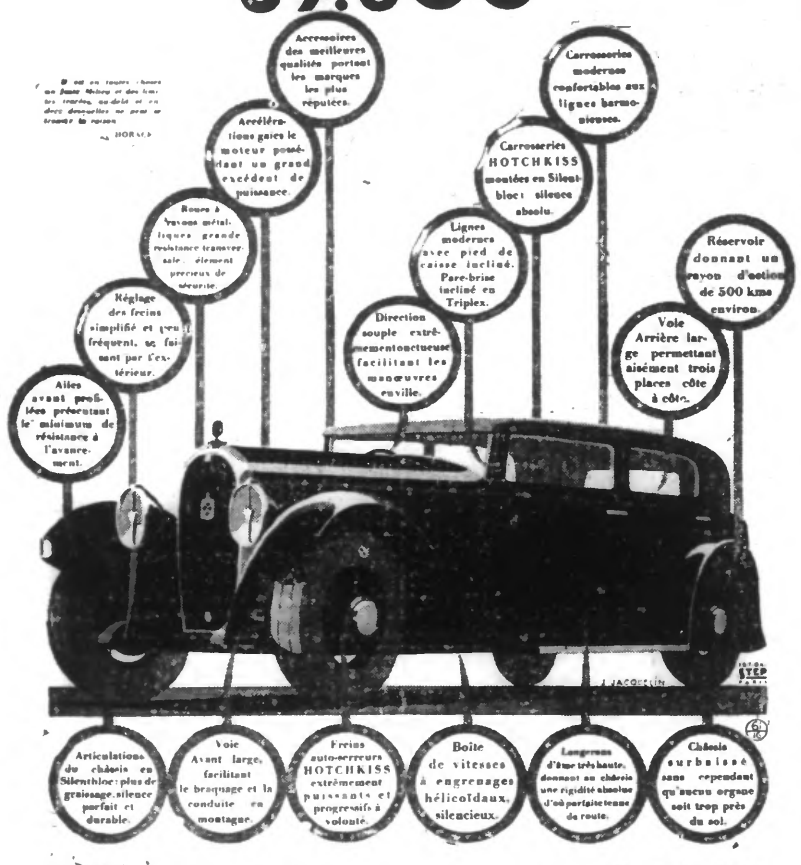
HOTCHKISS

Cond. int. luxe "Monaco" 5 pl. 4 portes, tous accessoires

39.800 FRS



124, CHAMPS-ÉLYSÉES - PARIS — 168, B^d ORNANO - SAINT-DENIS

C. RICHARD & Cie Agents Généraux Lille - Roubaix - Tourcoing — Douai - Hazebrouck

LILLE, 13, rue de l'Orphéon, 13, LILLE (Tél. 10.82)

PIERRE MARCHAL

38-40, Rue Esquermoise, LILLE

PEIGNOIR grande coupe mulhousienne extra, revers unis. **Prix extraordinaire** . . **16.90**

JUPE confortable en beau tissu écossais . . **8.90**

CHEMISE AMÉRICAINE 1re qualité, blanc et couleur **3.90**

Très belles CAMISOLES tricot, naturel, blanc, gris **7.90**

PARURE mouflon extra, grand Col et 2 Parements **16.90**

7 LOTS EXTRAORDINAIRES très belles **ROBES** de fillettes. Du 60 au 90. 39 et **29 fr.**

MAIN de TOILETTE qualité extra, éponge Jacquart **0.95**

SERVIETTES de toilette nid d'abeilles renforcée, garanti à l'usage, 1^m05×0^m60 . . . **2.25**

DRAP toile du Nord, article de grand usage, 2^m×3^m, orné jours. La paire **39.00**

ENTREE LIBRE — Les Magasins sont ouverts le Dimanche jusqu'à 11 h. 1/2 — *PRIX FIXE*

DOIGTS MORTS
FOURMILLEMENTS
Troubles de la Vue
BOURDONNEMENT OREILLE
PERTE DU SOMMEIL
BOULE A LA GORGE
Toutes DEMANGEAISON
CHEVILLES ENFLÉES
JAMBES LOURDES
PERTES BLANCHES ABONDANTES
supprimés p^r plantes s^a régime
Marcel LASNIER
HERBORISTERIE Pont Morel
104, rue de Tourcoing, Rx Car A, arrêt Guinguette, face Alcazar-Ciné. — Ne pas confondre.
39111

A LA FILEUSE

55, rue Watt, 55
Roubaix (Epeule)

Maison de toute confiance, renommée pour la qualité de ses marchandises. Spécialisée pour la chemise sur mesure pour hommes (voi ses popelines, zéphirs, etc.). Vend dans de bonnes conditions shirting, flanelle pure laine, mixte, coton, mouchoirs, essuie, taies, draps, etc... Lingerie, bonneterie.

Bien prendre l'adresse : 55, rue Watt, Rx. Ne craint pas la concurrence à qualité égale.

DES ANNEES DE RECHERCHES ONT ABOUTI A LA MERVEILLEUSE DECOUVERTE DE LA NOUVELLE FORMULE DE "PERSIL"

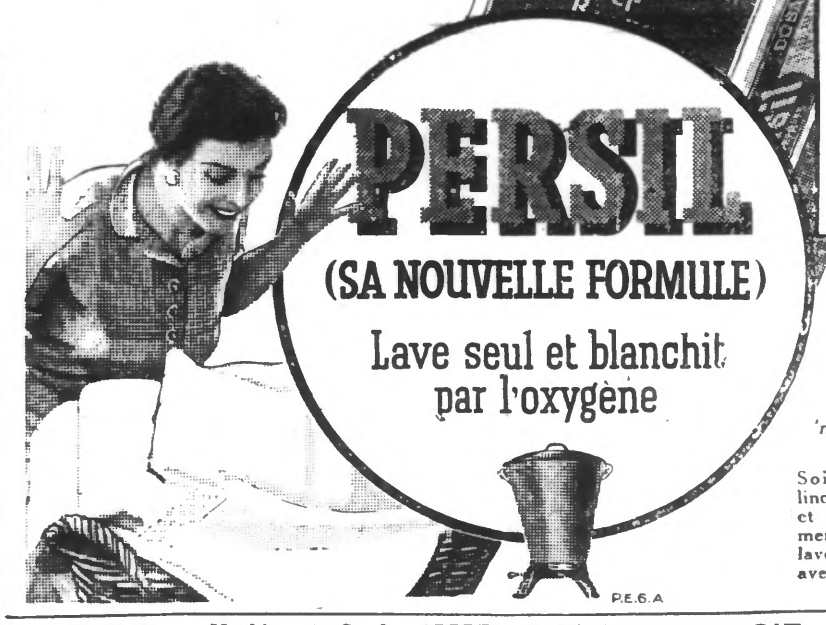
Il fait seul tout votre blanchissage

SANS SAVON, SAVON EN POUDRE, NI LESSIVE

" Persil " lave chaque fibre de votre linge sans l'aide d'aucun savon, savon en poudre ou lessive ; il le rend d'une propreté parfaite et par l'oxygène qu'il dégage lui donne une blancheur éclatante. La nouvelle formule de " Persil " augmente son efficacité à tel point que nous affirmons qu'un paquet du nouveau " Persil " fait le double de travail de l'ancien.

Avec " Persil " plus besoin de frotter, ce qui garantit la durée de votre linge qu'il conserve et vous évite toute fatigue. " Persil " fait seul tout votre travail ; tremper, bouillir, rincer... votre lessive est finie.

Bien que le "Persil" (nouvelle formule) coûte un peu plus cher à l'achat que l'ancien, il coûte beaucoup moins à l'usage car sa merveilleuse composition le rend infiniment plus actif. Avec la même quantité de "Persil" qu'autrefois, nous vous affirmons que vous laverez le double de linge.



" Persil " maintenant lave tout.

Soieries, dentelles, linons, mousselines et lainages seront merveilleusement lavés et sans risque avec " Persil ".

P.E.6.A

Animaux divers Voitures

A Vendre Perruches ondulées vertes jeunes de Gouldes 15 fr. pièce. Mercredi s. à 12 h. 84 Gambetta, 312, Tg. 19004

CAMIONS à vendre, conviendrait à fermiers; cause auto. S'ad. 15, rue de Roubaix, LINSELLES. 7154

Chienne Lévrier russe à vendre, 46, rue du Pont de Neuville, Tourcoing. 64566d

Canaris Saxons bagués mâles depuis 60 fr. et femelle 15 fr. Dutilloit, 7, rue de Valenciennes, à Tg. 64555

Chien de Garde Bouvier de préférence, 5 à 6 mois, est recherché. Faire offres K.K.A. au journal. 19570d

Chevaux à Vendre Glace Paris, 135, rue de la Makeleine, à Croix. 19004d

BALADEUSE à vendre, 165, rue des Trois Ponts, à Tourcoing. 64551

X CAMIONS plateformes à vendre bas prix, 200, rue Richard-Lenoir, Rx. T. 43-60. 19413d

Cheval de Selle Demi-sang normand à vendre bonnes conditions. S'adresser : 1, rue d'Epinal, Rx. 98655

MUSIQUE

En versant 100 fr. vous pouvez obtenir un Phono geonne et 50 morceaux pour le prix de 600 fr., le solde en dix mois de 50 francs.

PHONO pour CAFE jouant 4 faces de disques, g^d pavillon cuivre, 1.000 fr., payable 100 fr. par mois. Chaussures et Football pour cafetiers. Phono meuble chêne verni moteur double ressort jouant trois faces de disques. Prix 650 fr. *Paiement en 10 mois. Jazz-band* pour café grand modèle, payable 100 fr. par mois. Livraison par auto. Van Wynsberghe, 168, rue de l'Epeule et Deletombe, 22, rue du Bois (Tricoteur) Roubaix. 20571

PHONOS *PATHE* instruments de musique en tous genres. Facilités de paiement. **E. Michel, 115, rue de Cambrai** Rx Tél. : 36. 29520

Fêtes ou Banquets toutes soit Pick-Up ou Pianos. Gd choix de tous instruments; facilités. **De Ruyck, 128, Gde-Rue, 46, rue St-Georges, Rx.** 83904

ACCORDÉONS

Le plus beau choix se trouve chez Wanteroms au 156, r. de Lannoy ROUBAIX Facilités de paiement 20617

Comptoir Général des Machines Parlantes
99, Grande-Rue, ROUBAIX
Le plus g^d choix régional de
Phonos et Disques
A l'occasion des fêtes
CADEAUX à tout acheteur de 50 francs. 21774

ORGUES électroniques et à tuyaux
HARMONIUMS
COUPLEUX Frères, 24, rue Esquermoise, LILLE. Réparations, transformations. Renseignements. Dépositaire de pianos. 21224

Pianos automatiques Grandes ventes au choix du client. Réparations, transformations, vente, échange, locat. Simons Lesne & Cie — Rx. 20954

PHONOGRAPHES DISQUES — APPAREILS
Pathé
Disques : Polydor, Parlophone, Odéon — LUTHERIE
PIANOS
Jules BARDIAUX (Tél. 27.75) 59, rue de Lannoy, ROUBAIX. Mag^n de confiance fond. en 1907 FACILITÉS DE PAIEMENT 27421

T. S. F.

T. S. F. Poste ultra-hétérodyne Vitus en parfait état, complet : cadre, haut parleur Vitus, deux jeux d'accus. Prix 1.500 fr. Prendre adresse au journal. 98859

Postes Secteur Nouveaux modèles
Lemouzy complet... 1.395
Philips complet 1.950
Nora complet 1.965
Loewe 1.500
Ondia 1.995
Philips g^d modèle... 3.500
Versement depuis 300 fr. Solde en dix mois garantie sur tous nos appareils.
Livraison en auto.
Deletombe, 22, rue du Bois au Trichon; Wan Vynsberghe, 168, rue de l'Epeule, à Roubaix. 21786

LE RETOUR D'AGE

Exiger ce portrait

Toutes les femmes connaissent les dangers qui les menacent à l'époque du **Retour d'Age.** Les symptômes sont bien connus. C'est d'abord une sensation d'étouffement et de suffocation qui étreint la gorge, des bouffées de chaleur qui montent au visage, pour faire place à une sueur froide sur tout le corps. Le ventre devient douloureux, les règles se renouvellent irrégulières ou trop abondantes et bientôt la Femme la plus robuste se trouve affaiblie et exposée aux pires dangers. C'est alors qu'il faut, sans plus tarder, faire une cure avec la

JOUVENCE DE L'ABBÉ SOURY

Nous ne cesserons de répéter que toute femme qui atteint l'âge de 40 ans, même celle qui n'éprouve aucun malaise, doit faire usage, à des intervalles réguliers, de la **JOUVENCE DE L'ABBÉ SOURY** si elle veut éviter l'afflux subit du sang au cerveau, la congestion, l'attaque d'apoplexie, la rupture d'anévrisme, etc. **Qu'elle n'oublie pas** que le sang qui n'a plus son cours habituel se portera de préférence aux parties les plus faibles et y développera les maladies les plus pénibles : **Tumeurs, Neurasthénie, Métrites, Fibromes, Phlébites, Hémorragies,** etc., tandis qu'en faisant usage de la **JOUVENCE DE L'ABBE SOURY,** la Femme évitera toutes les infirmités qui la menacent.

La **JOUVENCE DE L'ABBÉ SOURY,** préparée aux Laboratoires **Mag. DUMONTIER,** à Rouen, se trouve dans **toutes les pharmacies.**

PRIX : Le flacon { Liquide / Pilules } 10 fr. 60 (impôt compris) *Mag Dumontier*

Bien exiger la véritable **JOUVENCE DE L'ABBÉ SOURY** qui doit porter le portrait de l'Abbé Soury et la signature Mag. DUMONTIER en rouge.

AUCUN AUTRE PRODUIT NE PEUT LA REMPLACER 51

POUR LES FETES VOUS CHOISIREZ UN POSTE
Owin - Radio-Secteur PARCE QU'ILS SONT LES MEILLEURS
La Maison BASSET
111, rue de Lannoy, ROUBAIX (Téléph. 4/47)
seul agent régional, met à votre disposition toute une gamme de postes où les plus difficiles trouveront leur goût :
2 **LAMPES** plus une valve, avec ses lampes... 1.650 fr.
3 **LAMPES**, dont une grille écran plus une valve, avec ses lampes ..... 1.950 fr.
4 **LAMPES** dont une grille écran plus une valve, avec ses lampes ..... 2.610 fr.
Grand choix de combinés pick-up et T.S.F. en meubles de tous genres, avec électromagnétiques ou dynamiques.
ESSAI GRATUIT 21857 SUR DEMANDE

T. S. F. Appareil « Royers » avec excellent haut-parleur, chargeur automatique, à vendre prix intéressant. S'adresser : 11 bis, rue du Dragon, Tourcoing. 64540

! HABILLEZ-VOUS AU ! "VÊTEMENT INTÉGRAL" QUI TISSE ET TRANSFORME SES TISSUS
COMPLETS PURE LAINE 250 fr. sur mesure, depuis..... avec essayage
VÊTEMENTS de 900 fr., OFFERT 350 fr.
PANTALONS, PARDESSUS, etc...
ENTRÉE par le TISSAGE, 36, rue des Lignes, ROUBAIX
Ouvert samedi après-midi et dimanche matin. 21642

La T.S.F. pour tous La Maison **SIMONS et LOREZ** vous offre : 1 poste 8 lampes avec ses lampes, 1 diffuseur pendulette très joli, un accu 80 volts, 1 accu 4 volts, 1 antenne à longueur avec isolateurs.
LE TOUT 950 FR.
Tous les postes européens. Venez voir et l'entendre 70, rue Chanzy, ROUBAIX
Postes sur secteur **PHILIPS, ONDIA.** Diffuseurs. Haut-Parleurs. — Crédit. 36233

Pourquoi payer comptant votre poste de T.S.F. ou votre Pick-Up, les maisons **De Ruyck** vous les offrent payable en 10 mois, soit en Desmet, Philips, Point Bleu, Lumophone etc., de cette façon votre garantie sera plus sûre, car nous disons pas contant pas d'argent. Demandez un essai à domicile.
DE RUYCK
128, Gde-Rue. Tél. 18.53 et 46, r. St-Georges. T. 24-17, Rx. 39951

T. S. F. Postes Philips-Secteur, Ondia-Secteur, Pathé. Postes à cadre et à antenne. Pièces détachées. Dépannage. Facilités de paiement. Essai gratuit à domicile. **E. MICHEL, 115, rue du Cambrai, Rx. (Tél. 36.55).** 29511

AVIS DIVERS

Perdu Lundi 14 plaque d'identité or. Rapporter ou faire connaître adresse, 8, rue de la Vigne. **Wattrelos.** — Bonne récompense. 19387d

M. Maurice FOUREZ, demeurant rue Jeanne-d'Arc, 25, à **Wattrelos,** informe le public qu'à partir de ce jour il ne reconnaît plus les dettes que pourrait contracter sa femme, née **Suzanne VERESCHAVE.** 9274

NOURRISSON est recherché, bons soins, grand jardin, près Parc Barbieux. — Ecrire Y.Y.A., journal. 19399d

A vendre d'occasion Salle à manger chêne: un bureau, 160 fr.; sommier, lit émaillé, 110 fr.; feu continu Godin, 100 fr.; cuisinière fonte, 100 fr.; table Henri II, 125 fr. 21, rue de l'Alma, Rx. 98761d

Aux Fabricants de Meubles Je désire entrer en relations avec fabricant pour la vente à domicile. Ecr. T.O.L. journal. 4716d

Confions Dépôt BAS, CHAUSSETTES, SOUS-VÊTEMENTS pour vente aux particuliers. Pas de cautionnement mais sérieuses références. Ecrire A.P.A. journal. 98757d

Belle Cuisinière à carreaux, état neuf, à vendre. Adresse au journal. 19905d

Belle Salle à Manger à vendre. Belle occasion. Rue Lacroix, 87, Roubaix. 19897d

Lunette Astronomique parfait état, à vendre avec tous les accessoires. Ecrire aux initiales W.W.A. bur. du journal. 19893d

Je cherche machine à coudre belle, cassée, usagée. Ecr. Rolland, 42, r. St-Jacques, Tg. 19915

DROGUISTES A vendre à toute offre acceptable : belle installation rayons, tiroirs, casiers, vitrines, comptoir, etc. 59, r. St-Jacques, Tg. 64572d

BEAU LANDAU et poussette à vendre d'occasion. Adresse au journal. 19912d

Voiture d'Enfants état neuf, à vendre à partir lundi. 59, rue Cour-Joyeuse, Tg. 64564d

A VENDRE C. ptoir, rayonnage épicerie. 14, rue des Carliers, Tg. 5144d

ON RECHERCHE en très bon état, transporteur automatique. Catteau fils, Douai. 98731

OCCASION Petite colonne émail, état neuf à vendre. S'adr. 14, Quai du Fresnoy, Tourcoing. 19885d

Cessation Commerce Cuisinières carreaux très bas prix. Rue Jouffroy, 40, Rx. 42d

Dépôt - Gérance Maison très introduite dans pelages et filatures désire s'adjoindre gérance maison sérieuse articles industriels intéressant ces deux branches. — Répondre aux initiales B.B.A. au bureau du journal. 19844d

A vendre d'occasion LIT DE DEUX PERSONNES en noyer, sommiers jumeaux et matelas. Prendre adresse au bureau du journal. 19847d

CONTRE LA VIE CHERE
VIANDE DE PORC du producteur au consommateur. Absolument pure et fraîche. Assortimt, jambon, pâtés, lard etc., par 3 à 5 kgs minimum
10 francs le kilo franco. **D'HOOGHE,** éleveur à **Tilleul-Othon** (Eure). 21772

MIEL surfin de Sainfoin garanti pur et naturel récolté dans nos ruches: le seau de 5 k. 49 f., 10 k. 95 f. brut pour net franco gare. **Raymond Méchet,** apiculteur à **Villegusien** (Haute-Marne). Chèques postaux Dijon 229.86. 20877

REPARATIONS DE SIRGES GARNIS DE TOUS STYLES. Remise à neuf. Choix de beaux velours. Prix modérés. Se rend à domicile. 154, rue Decrème, Roubaix. Tél. 22.39. 19913

Tôles Galvanisées ***150 fr. les 100 kgs*** rendues franco par camion. Prix spéciaux par quantités
Fermes Métalliques 6 ET 8 MÈTRES, avec poteaux. Prix très réduits
Stock Américain NŒUX-LES-MINES (Tél. 20). 21898

Machines à Coudre Voir « Au roulu Débroullard », occasions : Singer comme neuve, réversible, 595 fr. Machine réclame, 550 fr. Meuble armoire, forte tête, 995 fr. Agent exclusif : Vigneron, Elias Howe, Victoria. Spécialité petits moteurs. Deux occasions Singer. Fournitures générales pour tous systèmes de machines. Réparations garanties faites à domicile et sur place, prix fait d'avance et payable un mois après. Ne pas confondre : la maison ne vend pas de vélos. — **Armand BOUCHER,** mécanicien spécialiste, 290 bis, rue de Lannoy, **Roubaix.** Téléph. 28.96. 21901d

Garniture Cheminée Objets d'art. Remise à neuf des teintes. Réparations. Spécialités ***Orfèvrerie du Nord*** **24, rue des Champs, Roubaix** (Téléphone : 13.52). 22944d

DUPLICATEUR A vendre, YSOSTILE, parfait état de fonctionnement, prix modéré, facilités. S'adresser : B. GARÇON, 29, boulevard Berlaymont, à CAMBRAI. 98622

MESDAMES! Mme DEWULF, 112, rue des **Longues-Haies** (près du Dispensaire), **Roubaix,** met en vente un lot de **COUVERTURES** blanches et fantaisie de toutes tailles, à des prix défiant toute concurrence. Maison confiance. 19729

COMMERÇANTS Attention au fisc ! Tenue des livres, déclarations fiscales. Renseignements. Prix modérés. Références petits commerçants. — Ecrire aux init. B.L.B.W. au bureau du journal.

UN MEUBLE SIGNE **CAVALIER** est une marque de bon goût. 20507

POMMES de TERRE Longues Pays 56, de Merville 62; Ronde Auvergne 50; Andria 55 les 100 kgs; Plants hollandais toutes variétés. Livraison gratuite. **Bruyneoghe,** r. Kléber, 63, à Croix. (Tél. 56). 30553

ARBRES de NOEL PÉPINIÈRES MASQUELIER 33 ter, rue d'Ascq-Pré, à Lysslez-Lannoy. Téléphone Roubaix 3219. Toute taille (m^50 à 6 m. Livraison à domicile. 21771

LITS ET SOMMIERS METALLIQUES — MATELAS
AU MOINS CHER
7, RUE DE LANNOY, Roubaix 21754

LOT de LAINES à repriser en 3/25 en pelotes de 14 et 28 grammes, onze nuances différentes, à vendre 35 fr. le kilo. Ecr. init. M.Z. au bureau du journal. 19417

TAPIS SOLDES avant inventaire
DESCENTES DE LIT CARPETTES
PASSAGES D'ESCALIER
USINE : 18, rue St-Maurice, Roubaix. 21777

COMMERÇANTS Faites mettre vos livres en ordre afin d'éviter tout ennui avec le contrôleur des contributions. Prix modérés. S'ad. à M. Rousseau, 171 bis, Gde-Rue, à Rx. 98679

DEMOLITIONS à vendre : Portes, fenêtres, battings, combles, tuiles mécaniques, briques, crasons à enlever gratuitement. Transport des matériaux. Conditions intéressantes 16 à 18, avenue de la Gare, à Tourcoing. 64215

CHEVEUX Repousse par ainsi en 2 mois. Consultez Mme veuve MARTIN 14, Bd du Cateau, Rx. Milliers d'attestations, 8 médailles d'or. Marq. dépos., 46 années d'existence, se méfier des imitations. 32885

MEUBLES
1 buffet, 6 chaises, 1 table, 450 fr ; 1 gde-robe, table de nuit, 700 fr. ; sommier, 90 fr. ; 3 matelas, 13 fr. ; matelas laine, 65 fr. Coin rues Menin et Girondins, 2, TOURCOING. 31339

CHIRURGIE ET PROTHESE DENTAIRE
H. DESMARCHELIER CHIRURGIEN-DENTISTE
Extractions — Soins — Dentiers, Couronnes et Bridges
Remontage — Réparation de tout dentier 37068
ROUBAIX - 44, Rue de Lille, 44 - ROUBAIX (Téléph. 42.06)

Avant Inventaires de Fin d'Année LOTS de SOIERIES Coupes et Coupons POUR LA CONFECTION ET LA VENTE EN GROS
Maison F. GAMBY DE LYON
Dépôt : 54, rue Basse, Lille. 458

Vos Réparations de Machines à Ecrire doivent être faites par des Spécialistes !!! Adressez-vous aux **ATELIERS DELSALLE,** 68, r. Pauvrie, Roubaix. Télép. 13.53 dont les ateliers modernes sont à même de vous satisfaire. 21221

L'OFFICE DES RECHERCHES ***120*** rue des Postes, Lille renseigne avant mariage sur dot, conduite, santé, famille, etc. Preuve d'inconduite par surveillance discrète. **ENQUETE** sur succession, lettres anonymes et t^tes **AFFAIRES DE FAMILLE** exig. tact., habileté et **ABSOLUE DISCRÉTION**

Machine à Coudre grand luxe, renversement bureau, 795 francs, garantie 15 ans sur facture, marche avant et arrière. Maison Servenay, 12, rue de la Gare, à Roubaix. 20854

LAVEUSES et Turbines pour blanchisseries. (Installat. complètes à forfait)
LAVEUSES ménagères en cuivre avec foyer, turbine et moteur.
LAVEUSES en bois de teck et en chêne, silencieuses, s'ouvrant en marche.
VISITEZ NOTRE USINE
66, rue de l'Espérance, Rx
Nous sommes les mieux placés pour vous vendre des articles solides et entièrement garantis 5 ans.
124, Bd Descat, Tourcoing. (Facilités paiement). 39547

MATELAS Laines et flocons toutes qualités usine 7, rue du Lieutenant-Castelain, Roubaix (près rue du Grand-Chemin) Tél. 26.53. 702

VIEUX JOURNAUX à vendre par paquets de dix kilogs. S'adresser 23, rue du Collège, Roubaix. 9758

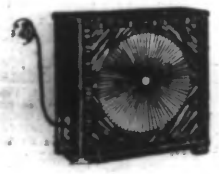
VOIES URINAIRES - GYNÉCOLOGIE MALADIES DE PEAU - GLANDES RAYONS X
Lundi, Mardi, Jeudi, Vendredi de 7 à 11 h. et de 13 à 19 h.
Assurances sociales **Dr CASTEL,** 82, rue du Curoir, ROUBAIX

MALADIES SECRÈTES Guérison complète. — Traitement par malade chez lui. — M. VERHAEGHE, Docteur de l'Université de Lille, Pharmacien, Place du Trichon, ROUBAIX — Ouvert dimanches et fêtes jusqu'à midi (Men sprecht Vlaams h). 64038

Demandez plutôt à ceux qui ont le bonheur de le posséder

Frs 1.650

Lampes et Diffuseur compris, prêt à être mis sur la prise de courant.



Votre voisin sera fier de vous faire admirer son **"LŒWE-RADIO"** et la facilité avec laquelle il reçoit et sépare les 80 ou 100 postes qu'il a repérés.

Une prise de courant, une petite antenne, souvent même une simple prise de terre lui suffisent.

Il n'y a pas de poste plus simple, plus pur, plus sélectif, ni plus économique.

C'est le seul entièrement garanti (lampes comprises) pendant une année.

Si vous ne pouvez entendre ce merveilleux poste chez votre voisin, venez l'écouter chez nos Agents ou chez Nous.

Bien entendu, sans engagement.

Ets BECEL 30, Rue Lepelletier, LILLE Tél. 46-30

NOTICE GRATUITE SUR DEMANDE